

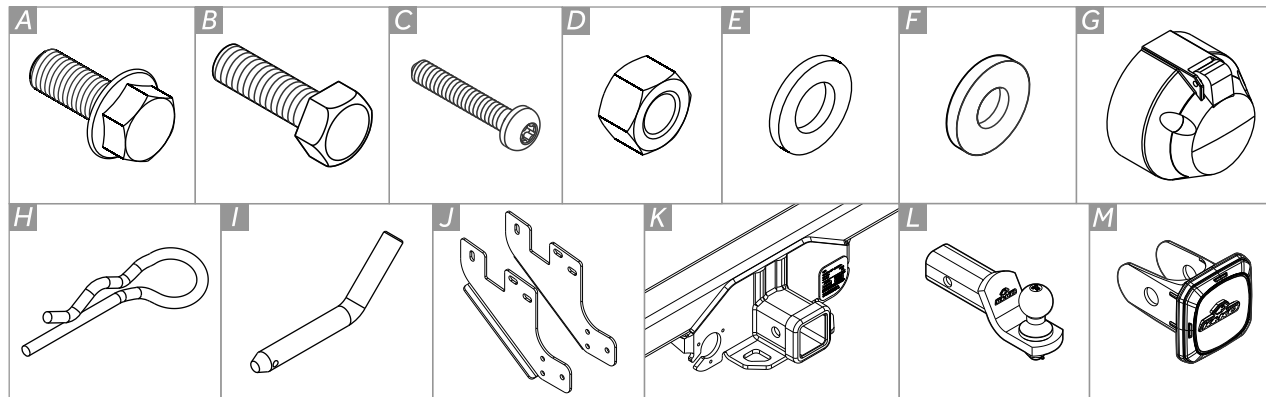


KE080

Engate de Reboque K1 | BT-50 2021 -
K1 Towing Hitch | BT-50 2021 -
Enganche de Remolque K1 | BT-50 2021 -

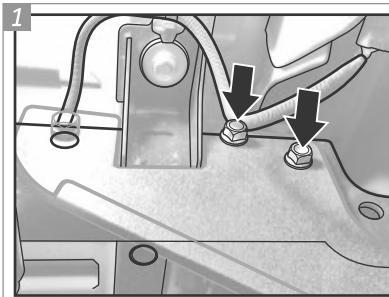
ITEM Item Itm	QUANT. Qty. Cant.	DESCRIÇÃO Description Descripción
A	06	Pf. Sext. Flang. M12x1,75x35 M12x1,75x35 Hex. Bolt With Washer Torn. Hex. C/ Arandela M12x1,75x35
B	02	Pf. Sext. M12x1,25x40 M12x1,25x40 Hex. Bolt Torn. Hex. M12x1,25x40
C	03	Pf. Trilobular Cab. Pan Torx M5x30 M5x30 Torx Pan Head Bolt Torn. Torx Cabeza Olla M5x30
D	06	Porca Sext. AF. M12x1,75 M12x1,75 Hex. SL. Nut Tuerca Hex. AF. M12x1,75
E	06	Arruela Lisa M12x2,5x24 M12x2,5x24 Flat Washer Arandela Lisa M12x2,5x24
F	02	Arruela Lisa Flat Washer Arandela Lisa
G	01	Tomada Fêmea 7Polos 12V (Tipo 12n) Female Socket 7 Pins Toma Hembra 7 Polos
H	01	Grampo 3,5x70 3,5x70 Clip Presilla 3,5x70
I	02	Pino Trava 5/8"x149 ER S-10 5/8" x149 ER S-10 Lock Pin Pasador de Bloqueo 5/8" x149 ER S-10
J	01	Suportes LD/LE RS/LS Brackets Soportes LD/LI
K	01	Conjunto Estrutura Hitch Receiver Estructura
L	01	Ponteira Removable Drawbar Puntera
M	01	Tampa de Proteção Protective Cover Tapa Protectora

PARTES INCLUSAS / Parts Included / Piezas Incluidas



FERRAMENTAS / Tools / Herramientas

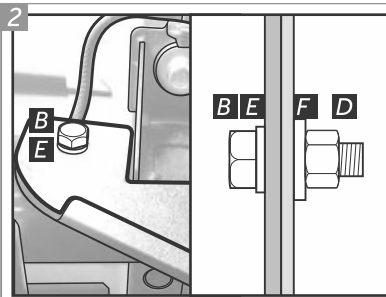




Na parte inferior da traseira, localize os dois parafusos em destaque que estão presos ao chassi. Remova eles temporariamente, pois eles serão utilizados na fixação dos suportes.

At the bottom of the back, locate the two prominent bolts that are attached to the chassis. Temporarily remove them, as they will be used to fix the brackets.

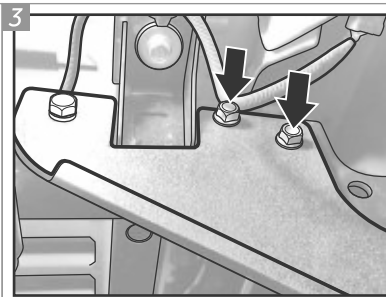
En la parte inferior de la parte posterior, localice los dos tornillos prominentes que están unidos al chasis. Qúitelos temporalmente, ya que se utilizarán para fijar los soportes.



Posicione os Suportes "J" pela parte de fora da longarina. Na posição mais avançada do suporte, utilize Parafuso "B" com Arruela "E" pelo lado de fora e coloque uma Arruela "F" e uma Porca "D" pelo lado de dentro da longarina. Aperte manualmente.

Position the "J" Brackets on the outside of the chassis. In the most advanced position of the bracket, use Bolt "B" with Washer "E" on the outside and place an "F" Washer and a Nut "D" on the inside of the chassis. Tighten manually.

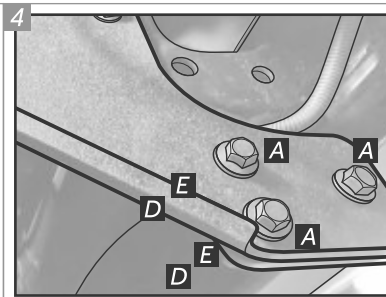
Coloque los Soportes "J" en el exterior del larguero. En la posición más avanzada del soporte, utilice el Tornillo "B" con la Arandela "E" en el exterior y coloque una Arandela "F" y una Tuerca "D" en el interior del larguero. Apriete manualmente.



Para as duas posições em destaque, fixe os suportes ao chassi utilizando os parafusos originais do próprio veículo removidos anteriormente. Aperte manualmente. **OBS; Note que a aba dos suportes fica virada para fora.**

For the two highlighted positions, attach the brackets to the chassis using the original vehicle bolts removed previously. Tighten manually. NOTE; Note that the tab of the brackets faces outwards.

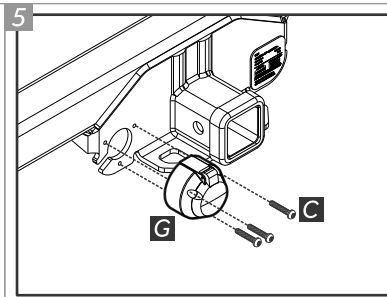
Para las dos posiciones resaltadas, fije los soportes al chasis utilizando los tornillos originales del vehículo que retiró anteriormente. Apriete manualmente. NOTA; Tenga en cuenta que la pestaña de los soportes mira hacia afuera.



Depois de repetir os passos para o outro lado, posicione o Conjunto "K" entre os Suportes e fixe-o utilizando Parafusos "A", Arruelas "E" e Porcas "D". Dê aperto em todos os fixadores.

After repeating the steps for the other side, place the "K" Assembly between the Brackets and secure it using "A" Screws, "E" Washers and "D" Nuts. Tighten all fasteners.

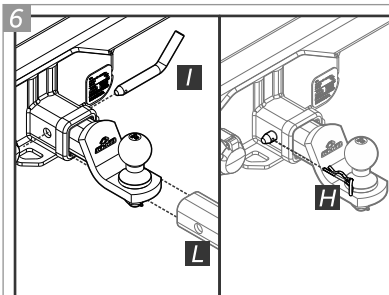
Después de repetir los pasos para el otro lado, coloque el conjunto "K" entre los Soportes y asegúrelo con Tornillos "A", Arandelas "E" y Tuercas "D". Apriete todos los sujetadores.



Posicione a Tomada "G" no conjunto estrutura nas furações indicadas e insira os Parafusos "C".

Put the "G" Socket on the hitch receiver in the holes indicated and insert the "C" Bolts.

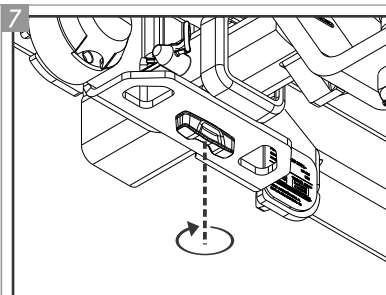
Ponga el Enchufe "G" en la estructura en los agujeros indicados y inserte los Tornillos "C".



Deslize a Ponteira "L" para dentro, de forma que os seus furos e os do engate fiquem alinhados. Insira o Pino Trava "I" e empurre até que o furo para colocação do Grampo "H" fique visível no lado oposto.

Slide the "L" Removable Drawbar inside, in a way that its holes and the hitch ones are aligned. Insert the "I" Lock Pin and push until the hole for placing the "H" Clip is visible on the opposite side.

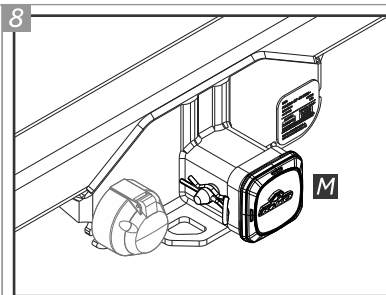
Deslice la Puntera Removable "L" de manera que sus agujeros y los de lo enganche estén alineados. Inserte el Pasador de Bloqueo "I" y empuje hasta que el agujero para colocar la Presilla "H" sea visible en el lado opuesto.



Após posicionar a Ponteira, localize o Anti Ruído. Aperte o mesmo para evitar que a trepidação do veículo, em terrenos irregulares, gere ruídos indesejados.

After positioning the Drawbar, locate the Anti-Noise Screw. Tighten it to avoid unwanted noises, generated by the vehicle's shake on uneven terrain.

Después de colocar la Puntera, localice el Tornillo Antirruído. Apriete para evitar que la vibración de vehículo, en un terreno irregular, genere ruido no deseado.



Observe que, quando o engate não for utilizado, a Ponteira deve ser substituída pela Tampa de Proteção "M". Após colocada, a tampa de proteção deverá ser fixada com o Pino Trava "I" e com o Grampo "H" afim de evitar a perda da mesma.

Note that when the hitch is not used, the Removable Drawbar must be replaced by the "M" Protective Cover. Once placed, the protective cover must be secured with the "I" Lock Pin and the "H" Clip in order to avoid losing it.

Tenga en cuenta que cuando no se utiliza el enganche, la Puntera Removable debe ser reemplazada por la Tapa de Protección "M". Una vez colocado, la tapa de protección debe ser asegurada con el Pasador de Bloqueo "I" y la Presilla "H" para evitar perderla.

Para fazer a instalação elétrica da tomada do engate, visite sua oficina de confiança.

To make the electrical installation of the hitch socket, visit your trusted workshop.

Para hacer la instalación eléctrica del enchufe de enganche, visite a su taller de confianza.

GARANTIA / Warranty / Garantía

Keko Acessórios S.A. concede ao comprador original dos produtos Keko garantia de três anos a partir da data da compra original por defeito de fabricação em matéria-prima, mão-de-obra ou acabamento, em serviço ou uso normal, sendo devidamente comprovados. Excluem a garantia danos ocasionados por colisões, uso indevido do produto como sobrecarga, limpeza incorreta, instalação inadequada, alteração da concepção original do produto ou n° de série (disponível no produto e na embalagem) de fabricação removido.

Conservação, limpeza e durabilidade: para limpeza utilizar somente água, sabão neutro, esponja ou flanela. Para conservação de produtos com acabamento cromo utilizar periodicamente cera automotiva. Nunca utilizar produtos químicos ou abrasivos, dado que seus componentes riscam o acabamento e expõe à corrosão os produtos com acabamento em cromo e danificam os produtos em plástico.

Solicitação da garantia: solicitar à loja em que foi efetuada a compra a avaliação do problema. Em caso de reclamação procedente, a peça será substituída sem ônus ao proprietário. O conserto ou substituição das partes do equipamento não ocasionará prolongamento do prazo de garantia estabelecido para o mesmo.

Termo de responsabilidade dos produtos Keko: a Keko não assume qualquer responsabilidade em virtude de ocorrências de qualquer natureza, decorrentes da má utilização/instalação dos seus produtos. Após a utilização do produto/embalagem recomendamos a correta destinação para cada tipo de material conforme lei vigente.

Os produtos Keko são comercializados como acessórios meramente decorativos e não devem ser considerados como medida de proteção para o veículo ou passageiros em casos de colisão ou capotagem.

Keko Acessórios S.A. warrants to the original purchaser of Keko's products, for the period of three years, from the date of the purchase, that the product is free from defects in raw material, workmanship or finishing and it is Keko's obligation, under this warranty, to repair or replace, at Keko's election, any part or parts of the product which prove to be defective. This warranty shall not apply to any product which has suffered damage from collision, mishandling, misuse, incorrect cleaning, and incorrect installation or to any product that has been altered from its original conception or had its serial number (available in the product and packaging) removed.

***Maintenance, cleaning and durability:** for cleaning use only water, neutral soap and sponge or flannel. Periodically use automotive wax to conserve the chrome-plated parts. Never use chemicals or abrasive products not to scratch and expose the product to corrosion.*

***Warranty Claim:** request the shop where the accessory was purchased to evaluate the defect. If proved to be Keko's liability, the part will be repaired or replaced without charge. The repair or replacement of the parts will not result in extension of the warranty term provided.*

***Keko's Liability Term:** Keko does not assume any responsibility for the mishandling or wrong installation of its products. After using the product/packaging we recommend the appropriate destination for each type of material according applicable law.*

Keko's products are merely decorative and do not guarantee the safety of the occupant or vehicle in case of a rollover or other vehicle accident.

Keko Accesorios S.A. le concede al comprador original de los productos Keko garantía de tres años a partir de la fecha de compra original por defecto de fabricación en la materia prima, mano de obra o terminación, en servicio o durante el uso normal, siempre que debidamente comprobados. Se excluyen de la garantía los daños ocasionados por colisión, uso indebido del producto como exceso de carga, limpieza incorrecta, instalación inadecuada, alteración de la concepción original del producto o cuando se haya retirado el número de serie (disponible en el producto y en el empaque) de fabricación.

***Conservación, limpieza y durabilidad:** para limpieza, utilizar solamente agua, jabón neutro, esponja o franela. Para la conservación de productos con terminación cromo, utilizar periódicamente cera para automóviles. Nunca utilizar productos químicos o abrasivos, dado que sus componentes arañan la terminación y exponen los productos con terminación de cromo a la corrosión, perjudicando los productos de plástico.*

***Solicitud de lagarantía:** solicitar la evaluación del problema en el establecimiento donde se efectuó la compra. En caso de reclamación procedente, se cambiará la pieza sin cargo para el propietario. La reparación o cambio de las partes del equipo no representa prolongación de su plazo de garantía original.*

***Término de responsabilidad de los productos Keko:** Keko no asume ninguna responsabilidad en virtud de cualquier tipo de avería que resulte de mala utilización/instalación de sus productos. Después de la utilización del producto/empaque recomendamos el destino apropiado para cada tipo de material, según la legislación aplicable.*

Los productos Keko se comercializan como accesorios meramente decorativos y no se deben considerar como medida de protección del vehículo o de sus pasajeros en caso de colisión o volcamiento.

SAK: SERVIÇO DE ATENDIMENTO KEKO

54 3279.5811 sak@keko.com.br